

**REVUE**  
**INTERNATIONALE**  

---

**DE LA CROIX-ROUGE**



Publication bimestrielle du  
Comité international de la Croix-Rouge  
au service du Mouvement international de la Croix-Rouge  
et du Croissant-Rouge



# COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE

- M. CORNELIO SOMMARUGA, docteur en droit de l'Université de Zurich, d<sup>r</sup> h.c. *rer. pol.* de l'Université de Fribourg (Suisse), *président* (membre depuis 1986)
- M<sup>me</sup> DENISE BINDSCHEDLER-ROBERT, docteur en droit, professeur honoraire de l'Institut universitaire de hautes études internationales, Genève, juge à la Cour européenne des droits de l'homme, *vice-présidente* (1967)
- MM. MAURICE AUBERT, docteur en droit, *vice-président* (1979)  
ULRICH MIDDENDORP, docteur en médecine, chef de la clinique chirurgicale de l'Hôpital cantonal, Winterthour (1973)  
ALEXANDRE HAY, docteur h.c. des Universités de Genève et de Saint-Gall, avocat, ancien vice-président de la direction générale de la Banque nationale suisse, *président de 1976 à 1987* (1975)  
ATHOS GALLINO, docteur honoris causa de l'Université de Zurich, docteur en médecine, ancien maire de Bellinzone (1977)  
ROBERT KOHLER, docteur ès sciences économiques (1977)  
RUDOLF JÄCKLI, docteur ès sciences (1979)  
DIETRICH SCHINDLER, docteur en droit, professeur à l'Université de Zurich (1961-1973) (1980)  
HANS HAUG, docteur en droit, professeur honoraire de l'Ecole des hautes études économiques, juridiques et sociales de Saint-Gall, ancien président de la Croix-Rouge suisse (1983)  
PIERRE KELLER, docteur en philosophie en relations internationales (Yale), banquier (1984)  
RAYMOND R. PROBST, docteur en droit, ancien ambassadeur de Suisse, ancien secrétaire d'Etat au Département fédéral des Affaires étrangères à Berne (1984)  
ODILO GUNTERN, docteur en droit, ancien député au Conseil des Etats (1985)  
ANDRÉ GHELFI, ancien secrétaire central et vice-président de la Fédération suisse des travailleurs de la métallurgie (1985)
- M<sup>me</sup> RENÉE GUISAN, secrétaire générale de l'«Institut de la Vie» international, membre de la fondation suisse *Pro Senectute*, membre de l'«International Association for Volunteer Effort» (1986)
- M. ALAIN B. ROSSIER, docteur en médecine, ancien professeur de rééducation des paraplégiques à l'Université de Harvard, *privat-docent* à la faculté de médecine de l'Université de Genève, professeur en paraplégiologie à l'Université de Zurich, ancien président de la Société médicale internationale de paraplégie (1986)
- M<sup>me</sup> ANNE PETITPIERRE, docteur en droit, avocate, chargée de cours à la Faculté de droit de Genève (1987)
- M. PAOLO BERNASCONI, avocat, *lic. iur.*, chargé de cours de droit pénal économique aux Universités de Saint-Gall et de Zurich, ancien Procureur Général à Lugano, commissaire de la Fondation suisse *Pro Juventute* (1987)
- M<sup>me</sup> LISELOTTE KRAUS-GURNY, docteur en droit de l'Université de Zurich (1988)
- M<sup>me</sup> SUSY BRUSCHWEILER, infirmière, directrice de l'Ecole de Soins infirmiers de Bois-Cerf à Lausanne et enseignante à l'Ecole supérieure des Soins infirmiers à Aarau, présidente de l'Association Suisse des directrices et directeurs d'Ecoles de Soins infirmiers (1988)
- M. JACQUES FORSTER, docteur en sciences économiques, professeur, directeur de l'Institut universitaire d'études du développement (IUED) à Genève (1988)
- M. PIERRE LANGUETIN, licencié ès sciences économiques et sociales, docteur honoris causa de l'Université de Lausanne, ancien président de la direction générale de la Banque nationale suisse (1988)
- M. JACQUES MOREILLON, licencié en droit, docteur ès sciences politiques, Secrétaire général de l'Organisation mondiale du Mouvement Scout, ancien Directeur général au CICR (1988)

---

## CONSEIL EXÉCUTIF

M. CORNELIO SOMMARUGA, *président*  
M. MAURICE AUBERT  
M. ATHOS GALLINO  
M. RUDOLF JÄCKLI  
M. PIERRE KELLER  
M. ANDRÉ GHELFI  
M<sup>me</sup> ANNE PETITPIERRE

# REVUE INTERNATIONALE DE LA CROIX-ROUGE

## SOMMAIRE

SEPTEMBRE-OCTOBRE  
N° 779

### LES EMBLÈMES DE LA CROIX ROUGE ET DU CROISSANT ROUGE

- Yves Sandoz:** Les enjeux des emblèmes de la croix rouge et du  
croissant rouge . . . . . 421
- François Bugnion:** L'emblème de la croix rouge et celui du croissant  
rouge . . . . . 424
- Professeur Habib Slim:** La protection de l'emblème de la croix rouge  
ou du croissant rouge et la répression des abus . . . . . 436
- Antoine Bouvier:** Aspects particuliers de l'utilisation de l'emblème de  
la croix rouge ou du croissant rouge . . . . . 456
- Michael A. Meyer:** Protéger l'emblème en temps de paix:  
l'expérience de la Croix-Rouge britannique . . . . . 478

### 1864-1989

- Commémoration du 125<sup>e</sup> anniversaire de la Convention de Genève  
du 22 août 1864** . . . . . 485

### COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE

- Le Président de la Confédération suisse en visite au CICR** . . . . . 492
- 419

Le Conseiller fédéral Flavio Cotti en visite au CICR . . . . .	493
Nouvelles du siège . . . . .	493
<i>ACTIVITÉS EXTÉRIEURES:</i>	
Afrique — Amérique latine — Asie — Moyen-Orient . . . . .	495

**DANS LE MONDE DE LA CROIX-ROUGE  
ET DU CROISSANT-ROUGE**

<b>Supercamp 1989</b> . . . . .	502
Décès de M. Eustasio Villanueva Vadillo . . . . .	504

**FAITS ET DOCUMENTS**

<b>Hommage à Gustave Moynier</b> . . . . .	505
La Principauté de Liechtenstein ratifie les Protocoles . . . . .	509
Adhésion aux Protocoles de la République Algérienne Démocratique et Populaire . . . . .	510
Le Grand-Duché de Luxembourg ratifie les Protocoles . . . . .	512

**LIVRES ET REVUES**

Armed conflicts and the new law — Aspects of the 1977 Geneva Protocols and the 1981 Weapons Convention (Conflits armés et le nouveau droit — Aspects des Protocoles de Genève de 1977 et de la Convention sur les armes de 1981) (M. A. Meyer, ed.) . . . . .	513
Le droit de la guerre sur mer (Natalino Ronzitti, ed.) . . . . .	515
Necessità e proporzionalità nell'uso della forza militare in diritto internazionale (Nécessité et proportionnalité dans l'usage de la force militaire en droit international) (Gabiella Venturini) . . . . .	516
<b>Adresses des Sociétés nationales de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge</b> . . . . .	518